

ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ  
**Генеральная Ассамблея**  
СОРОК ШЕСТАЯ СЕССИЯ  
*Официальные отчеты*

ПЕРВЫЙ КОМИТЕТ  
5-е заседание,  
состоявшееся  
в среду,  
16 октября 1991 года,  
в 10 ч. 00 м.,  
Нью-Йорк

СТЕНОГРАФИЧЕСКИЙ ОТЧЕТ О 5-М ЗАСЕДАНИИ

Председатель:

г-н МРОЖЕВИЧ

(Польша)

СОДЕРЖАНИЕ

- ОБЩИЕ ПРЕНИЯ ПО ВСЕМ ПУНКТАМ ПОВЕСТКИ ДНЯ, КАСАЮЩИМСЯ  
РАЗОРУЖЕНИЯ (продолжение)

В настоящий отчет могут вноситься поправки.  
Поправки должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации  
в течение одной недели с момента опубликования на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов  
(Chief, Official Records Editing Section, Room DC2-750, 2 United Nations Plaza)  
и включаться в экземпляр отчета.

Поправки будут издаваться после окончания сессии в виде отдельного исправления для каждого Комитета.

**Distr. GENERAL**  
**A/C.1/46/PV.5**  
**25 October 1991**  
**RUSSIAN**

Заседание открывается в 10 ч. 20 м.

ПУНКТЫ 47-65 ПОВЕСТКИ ДНЯ (продолжение)

ОБЩИЕ ПРИНЦИПЫ ПО ВСЕМ ПУНКТАМ ПОВЕСТКИ ДНЯ, КАСАЮЩИМСЯ РАЗОРУЖЕНИЯ

Г-н ЧИНЬ СУАН ЛАНГ (Вьетнам) (говорит по-английски): Г-н Председатель, прежде всего позвольте мне от имени делегации Вьетнама присоединиться к предыдущим ораторам и поздравить Вас по случаю избрания на пост Председателя этого Комитета. Я уверен, что под Вашим руководством работа Комитета увенчается успехом. Позвольте мне также воспользоваться этой возможностью, чтобы поздравить остальных членов Президиума Комитета.

Нет сомнения в том, что двадцатое столетие войдет в историю человечества как один из наиболее насыщенных событиями век. В этом веке человечество достигло значительного прогресса во всех социальных, экономических и научно-технических областях, однако оно не смогло предотвратить развязывание двух опустошительных мировых войн и навлекло на себя беспрецедентную угрозу - угрозу всеуничтожающей ядерной войны. И сейчас, на пороге нового столетия, в мире происходят серьезные и глубокие перемены.

(Г-н Чинь Суан Ланг, Вьетнам)

Многие из этих новых перемен открывают хорошие перспективы для создания гораздо лучшего мира. С окончанием холодной войны конфронтация уступает место сотрудничеству в межгосударственных отношениях. Во всем мире мирное урегулирование конфликтов становится доминирующей тенденцией. Развитие заменяет гонку вооружений в качестве приоритетной задачи и главной цели как во внешней, так и во внутренней политике большинства государств.

Тем не менее мир все еще не освободился от многочисленных старых проблем и сталкивается с новыми огромными задачами. Поскольку ядерное оружие все еще существует, выживание человечества остается под угрозой. Прекращение разделения мира на два полюса и мощная и опустошительная демонстрация военной техники в районе Персидского залива могут привести к попыткам добиться гегемонии, прибегнуть к силе и приобрести современное оружие и военную технику. В то время как не все еще старые конфликты урегулированы, возникли или угрожают возникнуть новые конфликты вследствие межнациональных усобиц. Кроме того мировая экономика и международные экономические отношения отнюдь не являются прочной основой для мира и безопасности, поскольку развивающиеся страны по-прежнему находятся в неблагоприятном положении, а разрыв между развитыми и развивающимися странами продолжает расти.

Для того чтобы человечество решило свои неурегулированные проблемы, оказалось на высоте стоящих перед ним задач и воспользовалось предоставившейся возможностью для развития, прекращение гонки вооружений и разоружение являются непрямым условием. Прекращение гонки вооружений и разоружение будут способствовать ликвидации материальной основы для всех войн, включая ядерную войну, содействовать укреплению доверия между государствами, а также позволят высвободить огромные ресурсы для целей развития.

Отрадно отметить, что за последние несколько лет был достигнут ощутимый важный прогресс в области разоружения. После подписания в 1987 году между Советским Союзом и Соединенными Штатами Америки исторического Договора о ликвидации их ракет средней дальности и меньшей дальности (Договор по РСМД) и Соглашения об обычных вооруженных силах в Европе в 1990 году Соединенные Штаты и Советский Союз подписали в июле 1991 года Договор о сокращении стратегических вооружений, благодаря которому произойдет фактическое

(Г-н Чинь Суан Ланг, Вьетнам)

сокращение американских и советских ядерных арсеналов. Теперь, когда Франция и Китай приняли решение присоединиться к Договору о нераспространении ядерного оружия от 1968 года, впервые после подписания этого Договора все государства, обладающие ядерным оружием, теперь являются его участниками, что в значительной степени способствует укреплению режима нераспространения ядерного оружия. А в результате совсем недавней инициативы президента Соединенных Штатов Америки Джорджа Буша, на которую затем откликнулся президент Советского Союза Михаил Горбачев, стала реальной возможность ликвидации тактического ядерного оружия этих двух стран и отмена их некоторых ядерных программ в военной области. Вьетнам приветствует такое развитие событий, равно как и позитивную реакцию других государств, обладающих ядерным оружием. Мы считаем, что все вышеупомянутые события способствовали ослаблению угрозы ядерной войны и приблизили тот день, когда мир будет, наконец, совершенно свободен от ядерного оружия.

Тем не менее стоящие перед нами задачи по-прежнему огромны. Среди них предотвращение ядерной войны и ядерное разоружение должны по-прежнему оставаться вопросами первостепенной важности. Само собой разумеется, что ответственность за предотвращение ядерной войны и ядерное разоружение лежит прежде всего на государствах, обладающих ядерным оружием. Однако поскольку ядерное оружие грозит уничтожением в равной степени как "имущим", так и "неимущим", то все государства жизненно заинтересованы в этом процессе, и поэтому они имеют право и обязаны способствовать этому процессу. В связи с этим, а также с учетом бурных перемен, свидетелями которых мы все были недавно, достойно сожаления то, что по вопросам, касающимся предотвращения ядерной войны, прекращения гонки ядерных вооружений, а также ядерного разоружения, которые стоят на повестке дня двух крупнейших переговорных и совещательных форумов мира, - а именно Конференции по разоружению и Комиссии по разоружению - пока что не достигнуто какого-либо прогресса вследствие позиции, занимаемой некоторыми государствами, обладающими ядерным оружием.

Вьетнам считает, что в ядерной области давнишний вопрос о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний должен получить первостепенное внимание со стороны международного сообщества. Мы также считаем, что, учитывая нынешнюю

(Г-н Чинь Суан Ланг, Вьетнам)

международную обстановку, вопросы, касающиеся неприменения или по меньшей мере неприменения первыми ядерного оружия, и вопрос о гарантиях безопасности для государств, не обладающих ядерным оружием, стали практической реальностью и заслуживают серьезного внимания. По той же причине все более сомнительной становится основа доктрины "ядерного сдерживания". Вьетнам поддерживает усилия, направленные на создание регионов, свободных от ядерного оружия, на основе соглашения между всеми странами этих регионов. В этой связи мы хотели бы еще раз высказать желание и стремление вьетнамского народа, наряду с другими народами Юго-Восточной Азии, к тому, чтобы превратить этот район земного шара в зону, свободную от ядерного оружия.

На протяжении прошедшего года международное сообщество предпринимало энергичные усилия, направленные на подписание всеобъемлющей конвенции о запрещении химического оружия. Хотя Вьетнам еще не является членом Конференции по разоружению, он, тем не менее, стремится внести свою лепту в работу Конференции в связи с этим вопросом. Активные усилия со стороны Советского Союза и Соединенных Штатов были существенно необходимы для поддержания заданных темпов. Мы надеемся, что вскоре будет найдено решение остающихся проблем, которое будет отвечать законным интересам всех государств. Будучи одной из стран Юго-Восточной Азии, Вьетнам хотел бы вновь заявить о своей поддержке усилиям Австралии, направленным на предотвращение распространения химического оружия в Юго-Восточной Азии и в районе Тихого океана.

В последнее время вопросам разоружения в области обычных вооружений и сокращения военных бюджетов уделяется все большее внимание со стороны международного сообщества. Вьетнам поддерживает планы, направленные на ограничение гонки вооружений в различных регионах мира, при условии, что они должны носить недискриминационный характер и опираться на согласие всех стран соответствующих регионов. Сегодня мне приятно сообщить Комитету о том, что Вьетнам сократил свои постоянные вооруженные силы на 600 000 человек за последние два года. В социально-экономической политике Вьетнама в предстоящие годы предусматривается существенное сокращение численности войск и военных расходов.

Действительно, развивающиеся страны должны принимать активное участие в разоружении в области обычных вооружений и сокращать свои военные расходы, которые являются тяжким бременем для их экономики. За прошедшие 45 лет почти все войны и вооруженные конфликты происходили в развивающихся странах. Но не менее справедливо и то, что основная ответственность за разоружение в области обычных вооружений и сокращение глобальных военных расходов лежит на военных державах и на развитых странах, поскольку они являются главными поставщиками вооружений и основная доля военных расходов приходится на них. Многие войны и вооруженные конфликты, которые имели место в развивающихся странах, были прямо или косвенно навязаны им поставками вооружений из крупных держав или были следствием политики крупных держав в их борьбе за сферы влияния.

Больше четырех десятилетий после второй мировой войны, хотя разоружение и контроль над вооружениями и служили важным инструментом в усилиях международного сообщества по прекращению и обращению вспять гонки вооружений и обеспечению мира во всем мире, они имели множество ограничений. В частности, не удалось сдержать рост количества вооружений, и разоружение ограничилось лишь устаревшими типами вооружений; а в некоторых случаях это привело к такому пониманию, что процесс носит дискриминационный характер и проводился в целях сохранения какой-то монополии.

Эту ситуацию надо исправить, чтобы разоружение и контроль над вооружениями играли желаемую роль в строительстве лучшего мира. В 1978 году на фоне разрядки и существенного прогресса в области разоружения была созвана первая специальная сессия Генеральной Ассамблеи, посвященная разоружению, сумевшая принять на основе консенсуса Заключительный документ, который определил не только приоритеты и конкретные меры в области разоружения на предстоящие годы, но и принципы, лежащие в основе процесса. Первая специальная сессия явилась вехой в процессе разоружения, потому что впервые страны мира сумели совместно разработать стратегию разоружения. Возобновление гонки вооружений и тупик, в который зашли переговоры по разоружению в конце 1970-х годов и в течение большей части 1980-х годов не надо рассматривать как подтверждение ошибочности стратегии первой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению, скорее речь идет о нарушении самой этой стратегии.

Мы убеждены в том, что стратегия первой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению, сохраняет свою силу полностью и должна осуществляться в ближайшие годы. Мы не только должны соблюдать основополагающие принципы, согласованные на специальной сессии по разоружению, но и в полной мере учитывать новую реальность.

Одной из наиболее ярких характеристик современного мира является комплексный характер безопасности. Поэтому отсутствие экономической безопасности в большинстве развивающихся стран в результате несправедливого международного экономического порядка или в результате того, что некоторые развивающиеся страны становятся жертвами торгового эмбарго или экономической блокады естественно препятствует участию этих стран в процессе разоружения как на глобальном, так и на региональном уровне. В связи с этим хотел бы подчеркнуть необходимость понимания тесной взаимосвязи разоружения и развития, о чем было заявлено на Международной конференции 1987 года по взаимосвязи между разоружением и развитием.

С течением времени значение укрепления мер доверия во всех его аспектах понимается все более четко и ясно. Меры по укреплению доверия и разоружение тесно взаимосвязаны. В этом плане основные принципы для соответствующих типов мер по укреплению доверия и для осуществления этих мер на глобальном или региональном уровне, которые содержатся в резолюции 43/78 Н Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, становятся все более актуальными.

Быстрые темпы и мощь современной научно-технической революции дают каждой стране возможность быстро продвигаться и вставать в ряды развитых стран мира. В то же время она ставит все страны под угрозу быстрого отставания, и они могут даже постоянно оставаться на обочине потока развития. Эта аксиома делает для Вьетнама совершенно ясной настоятельную и жизненную необходимость всесторонних усилий, направленных на развитие.

С середины 1980-х годов Вьетнам проводил многогранную политику возрождения и добился некоторых первоначальных отрядных результатов. Однако мы не смогли преодолеть социально-экономический кризис. Успех нашей политики возрождения и наши усилия по развитию не могут увенчаться успехом без создания благоприятной международной обстановки, которая соответственно является долгосрочной и высшей целью нашей внешней политики. Неоднократно Вьетнам

заявлял о своей готовности поддерживать дружеские отношения со всеми странами международного сообщества и о своей решимости бороться за мир, национальную независимость и развитие.

За последние годы Вьетнам укрепил и развил отношения дружбы и сотрудничества, которые он поддерживал со многими странами, развивал далее свои отношения со странами Юго-Восточной Азии и многими другими странами Азии и Тихого океана, а также со странами Западной и Северной Европы, улучшил отношения с Китайской Народной Республикой на основе пяти принципов мирного сосуществования и без ущерба для интересов каких-либо третьих стран и стремится к нормализации своих отношений с Соединенными Штатами.

Новые события в Юго-Восточной Азии, особенно перспективы скорого урегулирования камбоджийского вопроса, открывают перед странами Юго-Восточной Азии новую эру мира, сотрудничества и развития. Вьетнам готов вместе с другими странами Юго-Восточной Азии строить новое будущее для Юго-Восточной Азии. Совсем недавно, 16 сентября 1991 года, министр иностранных дел Вьетнама направил Председателю Постоянного комитета и министрам иностранных дел Ассоциации государств Юго-Восточной Азии официальный запрос о присоединении к Договору 1976 года, заключенному государствами - членами АСЕАН на острове Бали.

По мере приближения нового века и в контексте создающейся новой мировой ситуации все страны справедливо надеются на будущий мир, в котором будут царить мир, равенство и развитие для всех. Они также справедливо задумываются над оставшимися трудностями и новыми задачами. Для того чтобы реализовать эти надежды, преодолеть препятствия и решить новые задачи необходимо сотрудничество между всеми странами и необходимы общие усилия всех стран. Со своей стороны Вьетнам обязуется внести в это дело свой вклад.

Г-н КЛЕСТИЛ (Австрия) (говорит по-английски): Г-н Председатель, прежде всего позвольте мне передать Вам самые искренние поздравления австрийской делегации по случаю избрания на пост Председателя Первого комитета на сорок шестой сессии Генеральной Ассамблеи. Ваше избрание является не только данью уважения Вашему личному опыту и компетентности в вопросах разоружения, но также и Вашей стране, Польше.

Я хотел бы также поздравить заместителей Председателя Комитета посла Филиппин Ордоньеса и г-на Апшмана из Турции, а также Докладчика г-на Садера из Уругвая.

Я хотел бы заверить должностных лиц Комитета в полной поддержке и сотрудничестве австрийской делегации.

Позвольте мне также самым искренним образом отдать дань уважения заместителю Генерального секретаря по вопросам разоружения, моему доброму старому другу, Ясуси Акаши за неустанные усилия, которые он и его коллеги по Департаменту по вопросам разоружения постоянно предпринимает для содействия процессу разоружения и укрепления роли Организации Объединенных Наций в этой области.

Неудавшаяся попытка переворота в Москве бросила вызов часто упоминаемым ранее демократическим переменам бывшей тоталитарной системы и доказала их зрелость. В то время как главы правительств во всех частях мира задавали себе вопрос, списывать ли надежду, которая с годами все больше утверждалась в международных дискуссиях, мир вновь стал свидетелем конфронтации, ситуации, с которой все мы слишком хорошо знакомы: режим, опирающийся в целях своей безопасности на оружие и танки, выступил против народа, стремящегося к демократическому освобождению от авторитарного правления. Затаив дыхание, мы наблюдали, как на этот раз история не повторилась, а стала очевидной победой идей, для которых сейчас, наконец, настало время, над периодом анахронизма, который уходит в прошлое. Таким образом, непосредственная угроза демократическому прогрессу превратилась в катализатор дальнейших мирных перемен.

Беспрецедентные перемены, которые утвердились и нашли отражение в новом духе сотрудничества в рамках системы Организации Объединенных Наций,

(Г-н Клецид, Австрия)

предоставляют международному сообществу государств шансы, ранее казавшиеся невозможными. Таким образом, лишь несколько недель назад федеральный министр иностранных дел Австрии смог заявить в своем выступлении перед Генеральной Ассамблеей:

"Крах тоталитарных идеологий открывает широкие возможности формирования нового универсального консенсуса в отношении международного сотрудничества и мира". (A/46/PV.12, стр. 37)

Сотрудничество стало не только политической, экономической и военной альтернативой, но и потребностью. Оно доказало свою эффективность - и не только в рамках Совета Безопасности. Следовательно, окончание конфликта между Востоком и Западом со всеми глобальными последствиями требует переоценки представлений о безопасности, некоторые из которых до сих пор уходят корнями в период холодной войны. И, наконец, десятилетия спорадических встреч в верхах уступили место постоянной открытости, которая предоставляет возможность для большей транспарентности и, следовательно, укрепляет взаимное доверие.

Качество отношений между ведущими странами и особенно между сверхдержавами нашло свое яркое отражение в глобальной системе многосторонней дипломатии, высшим проявлением которой является Организация Объединенных Наций. Многочисленные заявления, сделанные в ходе общей дискуссии, содержат ссылки на новые задачи, стоящие перед Организацией Объединенных Наций в условиях резко изменившейся международной обстановки. Таким образом, достигнутый недавно прогресс в двусторонних усилиях по сокращению запасов вооружений должен быть дополнен многосторонними соглашениями. В то время как недавно между заинтересованными странами был заключен ряд важных соглашений по контролю над вооружениями и разоружению в основном с региональным содержанием, под эгидой Организации Объединенных Наций должны обсуждаться договоры, которые требуют универсального членства.

Одним из важных уроков, который можно извлечь из событий, оказавших влияние на международные отношения за последние годы, является то, что надо смело браться за использование и решение исторических возможностей и задач. В ситуациях, возникновение которых лишь некоторое время назад казалось

(Г-н Клестил, Австрия)

невозможным, необходима гибкость. Таким образом необходима политическая дальновидность для использования исторических возможностей и создания на их базе прочных и более здоровых условий. Задача, стоящая перед нами сегодня, состоит в том, чтобы обеспечить постепенный эволюционный переход в институциональных рамках, который дает возможность динамичного развития с опорой на стабильные структуры.

Сегодня мы наблюдаем резкое уменьшение уровня глобальной военной угрозы. Были резко сокращены возможности и вероятность неожиданного нападения на европейском континенте, а также был принят ряд мер, направленных на укрепление безопасности. Поэтому мы призваны откликнуться на ситуацию пониженной глобальной угрозы, выработав новую систему стабильности в рамках структуры универсальной системы безопасности. Это нужно будет сделать на путях значительного и сбалансированного сокращения существующих вооружений.

В своем докладе о работе нашей организации Генеральный секретарь г-н Перес де Кузьяр осудил

"пагубное ... стремление обеспечить военную безопасность, которое подрывает международные отношения и тормозит движение большинства развивающихся стран по пути к созданию устойчивых демократических институтов". (A/46/1, стр. 12)

Моя страна всегда проводила политику активной безопасности, в которой военная безопасность является лишь одним аспектом комплексной системы. Австрия признает законное право на самооборону, она также признает необходимость принимать соответствующие меры для поддержания оборонного потенциала. Но в то же время мы считаем, что нам предоставлена историческая возможность преодолеть ложную посылку, заключающуюся в том, что мы добьемся большей безопасности путем наращивания вооружений. При создании глобальной системы совместных структур, обеспечивающих прочную стабильность и устойчивый мир, мы должны обратить внимание на несколько ключевых приоритетных вопросов.

Во-первых, самая неотложная и насущная цель заключается в достижении цели нераспространения ядерного оружия. Договор 1968 года о нераспространении ядерного оружия эффективно предотвращал распространения ядерных вооружений,

явившись тем самым важным вкладом в международный мир и стабильность. При помощи Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) и его системы гарантий должно быть также обеспечено такое положение, при котором ядерные материалы и оборудование, предназначенные для мирных целей, не отвлекались бы на военные цели.

Опыт, накопленный в ходе войны в Персидском заливе, говорит о необходимости укрепления системы ядерных гарантий МАГАТЭ. Уже предусмотрены специальные инспекции любого объекта, даже если он не находится под системой гарантий Агентства в качестве объявленной мирной ядерной установки. Такие проверки на местах инспекторами Агентства в прошлом не осуществлялись. Они должны быть использованы лишь в особо тревожных ситуациях. Серьезного изучения заслуживают предложения об открытии регистра экспорта ядерного оборудования и технологии, с тем чтобы следить за потоком потенциально опасной технологии на планете. Должны быть усовершенствованы меры проверки с целью обеспечения надежного выявления случаев невыполнения положений Договора всякий раз и где бы они ни были.

(Г-н Клестиль, Австрия)

Поскольку Франция и Китай недавно объявили о своем намерении присоединиться к Договору о нераспространении, мы надеемся, что все пять государств, обладающих ядерным оружием, в скором времени станут участниками Договора. К сожалению, ряд стран и среди них несколько государств, располагающих крупными мирными ядерными программами и объектами, еще не решили присоединиться к числу государств - участников Договора. Некоторые из них, по-видимому, считают дискриминационным присущее Договору о нераспространении разделение на ядерные государства (так называемые "имущие") и неядерные государства (так называемые "неимущие"). Некоторые из них также критикуют отсутствие значительного прогресса в направлении ядерного разоружения, о чем говорится в статье VI Договора.

Четвертая Конференция по рассмотрению действия Договора, которая не смогла добиться согласия по заключительному документу, провела всесторонний обзор Договора о нераспространении. Очевидный консенсус по широкому кругу вопросов, рассмотренных на Конференции по рассмотрению действия Договора, мог бы все же укрепить режим Договора о нераспространении в будущем. Поэтому мы полагаем, что в 1995 году может быть достигнут консенсус по вопросу о бессрочном, не ограниченном какими-либо условиями, продлении действия Договора.

Второй вопрос, который, по мнению Австрии, имеет особое значение, это прекращение качественной гонки ядерных вооружений. Мы должны остановить разработку новых, более совершенных и более разрушительных систем ядерного оружия. В своем открытом обращении к Советскому Союзу и Соединенным Штатам в 1987 году Австрия призвала к немедленному прекращению всех ядерных испытаний как единственной возможности предотвращения дальнейшей разработки ядерного оружия. Прогресс, достигнутый в двусторонней области, привел к ратификации Договора о пороговом запрещении ядерных испытаний 1974 года и Договора о подземных ядерных взрывах в мирных целях 1976 года. Хотя они устанавливают количественные и качественные пороги допустимых испытаний, необходимо, тем не менее, заключение всеобъемлющего договора о запрещении ядерных испытаний, как наиболее эффективное средство прекращения всех ядерных испытаний.

Когда принимался Договор о частичном запрещении испытаний в 1963 году, заключению всеобъемлющего договора о запрещении испытаний препятствовали лишь вопросы, связанные с технической проверкой. В политическом плане тогда это считалось приемлемым для всех сторон. С тех пор был достигнут существенный прогресс в обеспечении возможности создания глобальной сейсмологической системы контроля для проверки любых сильных подземных толчков. Такой режим контроля стал бы надежной основой режима проверки в рамках договора о всеобъемлющем запрещении испытаний. Однако тем временем новые возникшие политические соображения блокировали многосторонние переговоры по достижению соглашения о всеобъемлющем запрещении испытаний.

К сожалению, Конференция государств-участников по рассмотрению поправки к Договору о частичном запрещении ядерных испытаний, которая была созвана в январе этого года, не смогла согласовать приемлемого для всех документа. Заключительный текст, представленный Председателем Конференции, не был принят консенсусом. В нем содержались важные элементы неофициального продолжения Конференции на основе неофициальных консультаций, а также содержалась ссылка на необходимые обсуждения по вопросам, которые все еще предстоит решить в контексте продолжающихся усилий в рамках Конференции по разоружению. Наконец было проведено голосование по тексту, который не только предлагал проведение дальнейших неофициальных консультаций, но и предусматривал официальное продолжение процесса. К сожалению, это представляется труднодостижимым вследствие существующего политического тупика в этом вопросе. Тем не менее, как мы понимаем, Конференция по рассмотрению поправки к Договору о частичном запрещении испытаний была успешной, послужив катализатором для будущих усилий, которые, как мы надеемся, в кратчайшие сроки приведут к заключению всеобъемлющего договора о запрещении испытаний.

В-третьих, я хотел бы остановиться на цели реального сокращения ядерных вооружений. Значительный прогресс в этом вопросе был достигнут в последнее время. Осуществление Договора о ликвидации ракет средней дальности и меньшей дальности (Договор по РСМД) в соответствии с согласованным графиком впервые позволит уничтожить целый класс ядерных вооружений. Долгожданный Договор по сокращению стратегических вооружений (Договор по ССВ) был подписан 31 июля.

(Г-н Клестиль, Австрия)

Мы приветствуем этот Договор, в котором предусматривается значительное сокращение в течение семи лет стратегических ядерных вооружений с радиусом действия более 5000 км. Режим проверки, включая обмен данными, инспекции на местах, инспекции по краткосрочному уведомлению на объектах, связанных со стратегическими наступательными вооружениями, а также инспекции по требованию на вызывающих подозрение объектах должны обеспечить быстрое осуществление Договора.

В результате существенного сокращения обычных вооружений в Европе концепции обороны, которые строились на раннем применении ядерных сил, устарели. Конец доктрины гибкого реагирования облегчил недавнее объявление президентом Бушем в одностороннем порядке о выводе всех систем тактического ядерного оружия наземного и морского базирования из Европы. В ответной инициативе президент Горбачев предложил еще более значительные сокращения тактических ядерных арсеналов, предложив также ликвидацию ядерных зенитных ракет и взаимное уничтожение тактических ядерных вооружений воздушного базирования. Австрия приветствует это позитивное разворачивание односторонних мер в области разоружения. Однако мы должны помнить, что односторонние инициативы в области разоружения, какими бы желанными они ни были, не будут подпадать под какой-либо режим проверки. Поэтому мы выражаем надежду, что эти взаимные объявления положат начало устойчивому процессу ядерного разоружения в рамках многостороннего механизма по разоружению.

Поскольку ядерное оружие имеет глобальное значение, все страны законно заинтересованы в его настоящей и будущей судьбе. Роль Организации Объединенных Наций в этом многостороннем процессе ядерного разоружения должна быть каталитической. Ее подход должен быть двойным. С одной стороны, имея универсальное членство, она пригодна для осуществления мероприятий в глобальном масштабе. С другой стороны, ее три региональных центра по разоружению могли бы стать опорой в укреплении усилий в области разоружения на региональном уровне.

Четвертый вопрос, имеющий большое значение для Австрии, относится к окончательной ликвидации всего оружия массового уничтожения. Переговоры по конвенции о производстве, накоплении и уничтожении химического оружия вступили

(Г-н Кюестиль, Австрия)

в заключительную фазу. Мы приветствуем тот факт, что в качестве последнего срока был, наконец, объявлен 1992 год. Австрия придает большое значение будущей конвенции. Даже не будучи государством - членом Конференции по разоружению, мы принимаем участие в работе ее вспомогательных органов. Мы приветствуем недавние инициативы, которые способствуют прогрессу и которые могли бы содействовать своевременному заключению конвенции. Особенно ценным является безоговорочный отказ от любого применения химического оружия и обязательство полностью уничтожить все запасы химического оружия и средства для его производства после вступления в силу конвенции по химическому оружию. Это ускорит ликвидацию этой категории вооружений в глобальном масштабе.

Некоторые ключевые вопросы по-прежнему остаются нерешенными. Вопросы проверки и соблюдения положений будущей конвенции, включая режим проверки, который будет установлен для гражданской химической промышленности, все еще требуют дополнительного рассмотрения. Кроме того, нерешенными остаются вопросы об инспекциях по требованию, а также вопрос о размере и составе исполнительного совета, который должен быть создан для содействия осуществлению конвенции, а также процедуре принятия решений в этом совете. Австрия готова внести свой вклад в скорейшее заключение конвенции по химическому оружию, которая должна стать универсальной по составу участников.

Я хотел бы напомнить о том, что федеральный министр иностранных дел Австрии в своем выступлении на Конференции по разоружению, официально представил детально проработанное предложение, предусматривающее размещение в Вене будущей организации по запрещению химического оружия. Это предложение было подтверждено министром иностранных дел Австрии в его заявлении в ходе текущей сессии Генеральной Ассамблеи.

(Г-н Клестьиль, Австрия)

Третья конференция по рассмотрению действия Конвенции 1972 года о запрещении разработки, производства и накопления бактериологического (биологического) и токсинного оружия и о его уничтожении была проведена в Женеве в прошлом месяце. Конференции не удалось согласовать предлагаемый межсессионный механизм, но прогресс, достигнутый по пунктам повестки дня, касающимся мер укрепления доверия и проверки, укрепит конвенцию. Комплекс мер укрепления доверия, принятый в заключительной декларации второй Конференции по рассмотрению действия Конвенции, был улучшен и расширен путем включения трех дополнительных мер. Конвенция по биологическому оружию не включает каких-либо процедур проверки. Поэтому решение созвать с 30 марта по 10 апреля 1992 года специальную группу правительственных экспертов для изучения возможных мер проверки рассматривается как первый шаг в направлении возможных последующих мер. Австрия придает большое значение вопросам биологического оружия и будет продолжать работать для дальнейшего укрепления этой Конвенции.

Сокращение оружия массового уничтожения тесно взаимосвязано с пятой задачей, на которой я хотел бы остановиться, - проблемой обычных вооружений. В то время как уже предусмотрен контроль за вертикальным и горизонтальным распространением ядерного оружия и уже начато сокращение числа ядерных боеголовок, как известно, обычные вооружения по-прежнему используются для убийства людей в чудовищно больших масштабах. Составляя огромную долю в глобальных военных расходах, эти вооружения будут представлять все больший интерес в активизирующейся дискуссии по вопросу о распределении скудных ресурсов в контексте пункта 60е повестки дня "Разоружение и развитие".

Существенный прогресс в области усовершенствования оружия, а также улучшение материально-технического обеспечения для его развертывания способствовали повышению глобального значения обычных видов вооружений. Недавний опыт боевых действий подтверждает их колоссальную разрушительную способность.

Стратегические, политические и экономические соображения требуют, чтобы больше внимания уделялось всем аспектам обычных вооружений через посредство многосторонних переговоров по разоружению. Австрия приветствует инициативу

Европейского сообщества по содействию созданию регистра поставок вооружений на базе Организации Объединенных Наций, который мог бы послужить важной мерой укрепления доверия. Этот регистр за счет повышения транспарентности мог бы способствовать добровольному проявлению сдержанности со стороны и поставщиков, и получателей оружия. Если этот регистр будет носить недискриминационный характер и будет признан всеми, он мог бы эффективно препятствовать поступлению чрезмерного количества обычного оружия в международную торговлю оружием.

Договор об обычных вооруженных силах в Европе, заключенный в рамках Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе (СБСЕ) в Вене, является эффективной реакцией на новый международный климат, в условиях которого на смену конфронтации приходит сотрудничество. Его быстрое заключение доказало, что приверженность цели, воплощенная в политических решениях, может позволить решить огромные задачи. Поэтому потребовалось всего лишь 20 месяцев для того, чтобы достичь согласия в отношении широкой сферы действий Договора и его технических сложностей.

Устойчивый процесс разоружения требует в качестве предварительного условия благоприятного политического климата, характеризующегося ростом доверия и совершенствованием концепций безопасности. Новый комплекс мер укрепления доверия, разработанный в Вене в рамках СБСЕ и имеющий целью дополнить положения стокгольмского документа 1986 года, будет еще более способствовать укреплению безопасности в этом регионе.

Позвольте мне теперь остановиться на межрегиональном семинаре по мерам укрепления доверия и безопасности, организованном Департаментом Организации Объединенных Наций по вопросам разоружения под умелым руководством г-на Акаши, который проходил в Австрии в феврале нынешнего года. Этот семинар, явившийся первым семинаром подобного рода, рассмотрел вопрос о том, имеет ли опыт, приобретенный в процессе СБСЕ, отношение к другим регионам мира. Семинар также пытался дать оценку возможной роли Организации Объединенных Наций в содействии дальнейшей разработке мер укрепления доверия. В этом процессе Организация Объединенных Наций не должна подменять собой региональные инициативы, а должна стремиться дополнять их.

(Г-н Клестиль, Австрия)

Во второй раз за два года высшие военные представители всех государств - участников СБСЕ, в настоящее время проводят совещание в Вене для оценки воздействия политических перемен на военные доктрины. Ускоренно развиваются следующие тенденции, уже определенные на первом таком семинаре в 1990 году: исчезновение концепций идеологического противника и враждебного союза; меры по изменению военных доктрин и структур вооруженных сил, с тем чтобы они служили исключительно оборонительным целям; ликвидация наступательных структур; резкие сокращения военной мощи, военных бюджетов и военных учений. Австрия поддерживает все усилия, направленные на то, чтобы подкрепить эти шаги в области безопасности совершенствованием совместных структур в рамках СБСЕ. Существующий центр по предотвращению конфликтов должен служить организационной основой для ведения постоянного диалога по вопросам политики в области безопасности в этом регионе.

Благоприятный политический климат, односторонние инициативы в области разоружения и прогресс, достигнутый в многосторонних переговорах по вопросам вооружений как на региональном, так и на глобальном уровне, должны найти должное отражение в работе органов Организации Объединенных Наций, занимающихся вопросами разоружения.

Основная сессия Комиссии по разоружению 1991 года, на которой моя страна имела честь исполнять функции Председателя, характеризовалась весьма активным участием большого числа делегаций. Недавняя реформа в этой Комиссии привела к тому, что внимание сконцентрировалось на перспективных вопросах сокращенной повестки дня, что способствует более углубленному изучению четырех тем, которые предстоит обсудить в течение следующих трех лет. Моя делегация остановится на вопросе о Комиссии по разоружению в отдельном заявлении.

Будучи единственным органом для переговоров в рамках механизма Организации Объединенных Наций в области разоружения, Конференция по разоружению занимает исключительно важное положение. В то время как неудачные попытки найти выход из тупика по-прежнему блокируют прогресс в отношении некоторых из ее десяти постоянных пунктов повестки дня, позитивное развитие событий в некоторых вспомогательных органах этой Конференции способствовало

прогрессу на переговорах в ходе 1991 года. Моя страна обратилась с просьбой принять ее в члены Конференции по разоружению и с нетерпением ожидает расширения состава Конференции, решение о котором было принято еще в 1982 году. Даже еще не будучи полноправным членом, мы будем продолжать участвовать и вносить свой вклад в ее работу по вопросам существа.

Каждый год повестка дня Первого комитета включает в себя весь круг вопросов, связанных с разоружением. Осуществляемые сейчас усилия по рационализации повестки дня и концентрации работы привели к постоянному сокращению числа пунктов повестки дня. Мы приветствуем такую тенденцию. Двадцать два основных пункта повестки дня в этом году, некоторые из которых разделены на многочисленные подпункты, все еще представляют собой довольно внушительную задачу, решение которой потребует чрезвычайно напряженных усилий со стороны всех делегаций. Австрия надеется, что тенденция к достижению консенсуса по все более широкому кругу пунктов повестки дня сохранится. Это соответствовало бы новому духу сотрудничества.

Согласно всеобъемлющему исследованию 1990 года по вопросу о ядерном оружии, арсеналы пяти держав, обладающих ядерным оружием, содержат 50 000 ядерных боеголовок. В докладе отмечается, что качественное совершенствование систем ядерного оружия продолжается, хотя и не так интенсивно, как раньше. Последние выводы Научного комитета Организации Объединенных Наций показывают, что режим нераспространения ядерного оружия до сих пор еще не обеспечивает полной безопасности. В дополнение к этому 80 процентов из 2,5 млрд. долл. США, затрачиваемых ежедневно на вооружения, приходится на долю обычного оружия.

В течение десятилетий мы узаконивали постоянное наращивание военного потенциала соображениями, касающимися глобальной напряженности и растущих потребностей в области безопасности. Настало время, когда резко уменьшившаяся глобальная угроза оправдывает существенные сокращения во всех категориях оружия - не только в области ядерного и химического оружия, но и в области обычных вооружений.

Г-н ЗАРИФ (Исламская Республика Иран) (говорит по-английски): Прежде всего я хотел бы поздравить Вас, сэр, с единодушным избранием на пост председателя Первого комитета. Мы уверены в том, что Ваш богатый дипломатический опыт и знание международных проблем помогут Вам эффективно руководить работой Первого комитета на этом деликатном этапе. Я хотел бы также от имени нашей делегации выразить искреннюю благодарность Вашему предшественнику послу Непала Ране, который так образцово руководил работой Комитета на сорок пятой сессии Генеральной Ассамблеи. Позвольте мне также воспользоваться этой возможностью поздравить членов Президиума и выразить признательность заместителю Генерального секретаря и секретарю Комитета г-ну Керади.

Конец холодной войны в сочетании с необычным развитием событий в отношениях между Востоком и Западом и радикальные перемены на международной арене поставили международное сообщество перед лицом беспрецедентных задач и возможностей. Устойчивое поступательное движение, порожденное прекращением традиционного соперничества между блоками, представляет новую возможность для создания будущего мирового порядка на основе справедливости, равноправия и подлинного мира и безопасности.

Действительно, краткий обзор событий за последние четыре десятилетия наглядно свидетельствует о том, что период холодной войны был основным фактором, подстегивавшим гонку вооружений и усиливавшим нестабильность и милитаризацию во всем мире. Этот горький опыт подчеркивает, что новый порядок в плане безопасности для всего мира не может быть создан на основе плохо продуманной политики и подходов прошлого, таких, например, как ядерное устрашение, оказавшихся тщетными в деле создания прочного мира и безопасности. В этой связи Первый комитет, будучи многосторонним органом, занимающимся проблемами разоружения и международной безопасности, может играть важную роль в разработке элементов, необходимых для создания нового порядка безопасности, который бы соответствовал подлинным чаяниям и ожиданиям международного сообщества в эту новую международную эпоху.

Широко распространено мнение, что повестка дня разоружения и контроля над вооружением является сегодня более податливой, учитывая благоприятные возможности, созданные позитивными тенденциями, начиная от заключения Договора о сокращении стратегических вооружений и прогресса, достигнутого на

(Г-н Зариф, Исламская  
Республика Иран)

Конференции по разоружению в плане принятия всеобъемлющей конвенции о всеобщем запрещении химического оружия, и кончая подписанием Парижской хартии. Действительно, эти тенденции могут послужить осязаемой прелюдией к дальнейшему прогрессу в сферах разоружения и глобальной безопасности.

Тем не менее, для того чтобы найти общие и всеобъемлющие средства достижения этих целей, необходимо серьезно изучить целый ряд тесно взаимосвязанных серьезных вопросов. К ним относятся региональные и международные конфликты, а также склонность к милитаризму, что является прямым результатом неуважения прав народов, нарушения суверенитета и территориальной целостности государств, гегемонистской политики некоторых держав, а также постоянно увеличивающегося разрыва между Севером и Югом.

В этой связи Генеральный секретарь в своем докладе о работе Организации подчеркивает, что никакая система коллективной безопасности не будет жизнеспособной, если только она не будет включать практически решения проблем нищеты и обездоленности, от которых страдает большая часть земного шара. Для создания нового порядка безопасности настоятельно необходимо, чтобы все людские, финансовые и экономические ресурсы, высвобождающиеся в результате достижений в области разоружения и контроля над вооружением, распределялись таким образом, чтобы служили целям сокращения растущего разрыва между развитыми и развивающимися странами.

В связи с тем, что вопросы безопасности волнуют все государства, ясно, что любая инициатива в области контроля над вооружением должна характеризоваться сбалансированными и обоснованными элементами и должна быть лишена политической выгоды. Усилия, направленные на укрепление транспарентности, меры по укреплению доверия, разработку практического плана контроля над вооружением и укрепление процесса безопасности как в международных, так и региональных масштабах, должны осуществляться параллельно с прогрессом в других областях, о некоторых из которых я упомянул выше.

В этом контексте важно, чтобы программа контроля над региональным вооружением основывалась на недискриминационном подходе; необходимо обеспечить безопасность стран каждого региона в отношении угроз, исходящих изнутри и извне их соответствующих регионов. Достойно сожаления, что

(Г-н Зариф, Исламская  
Республика Иран)

большинство инициатив в области контроля над вооружением в отношении Ближнего Востока, с которыми выступили за последние месяцы некоторые крупные державы, не являются дальновидными. Они, по сути дела, размываются всякими предвзятыми тенденциями и необоснованными целями. Далее, они не учитывают источники напряженности и существующий дисбаланс в этом регионе. Поэтому не удивительно, что эти инициативы не дали проблеска надежды. Более того, переход от центральных проблем к периферийным путем уделения поверхностного внимания симптомам, а не причинам напряженности, не может создать необходимой основы для прочного мира и укрепления безопасности в этом регионе.

Несмотря на недавние перемены в отношениях между основными ядерными державами, было бы серьезной ошибкой недооценивать угрозы, которые все еще представляют собой концентрацию тысяч единиц ядерных вооружений в арсеналах великих держав. Как неоднократно подтверждалось, особая ответственность лежит на этих державах в плане реализации долгожданной цели международного сообщества, а именно ядерного разоружения. Хотя мы приветствуем искреннюю инициативу основных ядерных держав и других государств, обладающих ядерным оружием, направленную на сокращение ядерного вооружения, мы не можем не подчеркнуть, что все страны жизненно важно заинтересованы в успехе переговоров в области ядерного разоружения. Следовательно, настоятельно необходимо то, чтобы все усилия были направлены на достижение успеха в работе многосторонних форумов, прогресса, особенно на Конференции по разоружению, являющейся единственным наиболее важным форумом в мире для ведения многосторонних переговоров в области разоружения. Для достижения этой цели абсолютно необходимо ответственное совместное поведение государств, обладающих ядерным оружием.

Договор о нераспространении ядерного оружия продолжает оставаться единственным инструментом для осуществления контроля над гонкой ядерного вооружения и ее прекращения. Хотя этот Договор в некоторой степени способствует контролю над горизонтальным распространением ядерного оружия, но тот факт, что он не учитывает вертикального роста ядерных вооружений наряду с невыполнением государствами, обладающими ядерным оружием, обязательств, вытекающих из Договора, а конкретно обязательств, относящихся к статьям IV и VI, вызывает чувство разочарования и цинизма в том, что касается надежной

(Г-н Зариф, Исламская  
Республика Иран)

жизнеспособности этого Договора. Для сведения до минимума и устранения недостатков, присущих Договору, и для максимального использования его надежности, государства, обладающие ядерным оружием и являющиеся участниками Договора, должны выполнять свои обязательства по этому Договору. Безусловно, это сыграло бы важную роль в деле продления Договора за пределы 1995 года.

В этой связи мы твердо убеждены в том, что в качестве наиболее важного шага на пути к всеобщей ликвидации ядерного оружия является прекращение раз и навсегда всех испытаний ядерного оружия и принятие необходимых мер для заключения всеобъемлющего договора о запрещении ядерных испытаний; сделать это необходимо как можно скорее. Действительно, по нашему мнению, аргумент, выдвигаемый некоторыми государствами, обладающими ядерным оружием, о том, что прекращение ядерных испытаний не поддается проверке, не является более состоятельным, поскольку развитие технических методов в осуществлении проверки дает возможность обнаруживать подземные ядерные испытания с высокой степенью точности. В любом случае нельзя оправдать отказ некоторых ядерных держав от прекращения испытаний ядерного оружия и принятия запрета на подземные испытания в качестве важной меры для дополнения к Договору о частичном запрещении испытаний ядерного оружия.

Далее, до ликвидации ядерного оружия необходимо еще одно существенное усилие, для того чтобы придать эффективность режиму о нераспространении; речь идет о выполнении ядерными государствами многочисленных призывов от неядерных государств обеспечить безопасность этих государств в деле применения или угрозы применения ядерного оружия на основе заключения всеобъемлющих и юридически обязательных международных соглашений.

(Г-н Зариф, Исламская  
Республика Иран)

Всеобщая приверженность Договору является еще одной существенной предпосылкой для укрепления режима нераспространения. Поэтому с чувством удовлетворения мы хотели бы отметить, что число государств - участников Договора продолжает возрастать, и мы особенно приветствуем решение Франции и Китая в принципе присоединиться к Договору о нераспространении ядерного оружия.

Совершенно очевидно, что неудача, постигшая промышленно развитые страны - участницы Договора, в том чтобы способствовать передаче оборудования, материалов и научно-технической информации, необходимой для мирного использования ядерной энергии развивающимися странами, представляет собой еще один недостаток Договора. Строго ограничительная политика, применяемая против развивающихся стран - участниц Договора лишает их возможности придерживаться планов развития и осуществлять эти планы, в основе которых так или иначе лежит мирное использование ядерной энергии. Особенностью такого дискриминационного подхода является отказ некоторых промышленно развитых стран выполнить свои обязательства в отношении завершения строительства двух ядерных установок в моей стране, на что мы уже израсходовали несколько миллиардов долларов. Для стран, которые строго соблюдают свои обязательства, настоятельно необходимо, чтобы были немедленно устранены все существующие барьеры, мотивированные и созданные главным образом по дискриминационным и политическим соображениям.

В последние годы выдвигались убедительные и яркие аргументы в пользу необходимости создания зон, свободных от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения, в различных регионах мира, включая Ближний Восток. Действительно, ядерный потенциал сионистского режима, широкое применение химического оружия против моей страны и нарушение гарантий Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) со стороны неядерного государства - участника Договора о нераспространении ядерного оружия в нашем регионе, о чем свидетельствуют доклады МАГАТЭ, - все это вопросы, вызывающие у нас серьезную обеспокоенность. Все это заставляет нас не жалеть никаких усилий для создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения. Моя страна, выдвигавшая на Генеральной Ассамблее в 1974 году предложение о создании на Ближнем Востоке зоны, свободной от

(Г-н Зариф, Исламская  
Республика Иран)

ядерного оружия, никогда не прекращала попыток достичь эту важную цель. Мы считаем, что надо принять во внимание все необходимые шаги по выявлению элементов, которые бы способствовали созданию такой зоны. Более того, мы считаем, что одновременные усилия в целях углубления аналогичного подхода в прилегающих регионах смогли бы помочь проложить путь к созданию такой зоны на Ближнем Востоке.

Разоружение в области военно-морских вооружений по-прежнему остается одним из главных вопросов повестки дня разоружения. Тем не менее этот вопрос, как это хорошо видно, отсутствует в рамках инициатив по контролю над вооружениями и разоружению. Военно-морское присутствие крупных держав в территориальных водах других держав или по соседству представляет серьезную угрозу для безопасности и суверенитета этих государств. В районе Персидского залива массированное военное присутствие Соединенных Штатов создает существенную напряженность и угрозу, которые нельзя игнорировать. Это, в свою очередь, предвещает такое будущее, которое будет чревато неопределенностью и сможет расстраивать региональные инициативы, нацеленные на укрепление мира и безопасности в этом регионе. Мы глубоко убеждены в том, что обеспечение безопасности в районе Персидского залива и укрепление доверия могут быть обеспечены прежде всего и наиболее оптимальным образом путем укрепления многостороннего сотрудничества между прибрежными государствами в рамках соглашения о безопасности и сотрудничестве, которое было бы свободно от опоры на военное присутствие иностранных держав.

В то же время необходимо подчеркнуть важное значение незамедлительного рассмотрения вопроса разоружения в области военно-морских вооружений на соответствующих международных форумах. Реализация положений Декларации о превращении Индийского океана в зону мира и скорейший созыв конференции в Коломбо для этой цели, наряду с достижением целей Декларации, безусловно, будут способствовать процессу создания мер доверия и укреплению безопасности прибрежных и материковых государств Индийского океана.

Завершение подготовительной работы Специального комитета по Индийскому океану с целью созыва первого этапа конференции в Коломбо создало прочную основу для активного продвижения к осуществлению Декларации и реализации ее целей.

(Г. н. Зариф, Исламская  
Республика Иран)

Позвольте мне сейчас перейти к конвенции о химическом оружии, которая в качестве соглашения безопасности способствовала бы укреплению международного мира и безопасности. В этом году ведущиеся переговоры по выработке конвенции о химическом оружии ознаменовались значительным успехом. Вопросы, касающиеся запрещения применения химического оружия, нашли сейчас четкое отражение в статье 1 проекта конвенции. Некоторые спорные и неприемлемые позиции, включая позиции о сохранении 2 процентов запасов химического оружия в течение 10-летнего периода после вступления проекта конвенции в силу, а также в отношении права на ответный удар с помощью химического оружия, сейчас скорректированы. Хотя мы надеемся, что конвенция будет завершена к 1992 году, нельзя не отметить, что все еще остается целый ряд нерешенных вопросов, требующих кропотливой работы и конструктивных усилий со стороны Конференции по разоружению.

Вопрос проверки, который представляет собой исключительно деликатную часть конвенции, должен быть разработан столь тщательно, чтобы не только предотвратить любое возможное нарушение этой конвенции, но также и ограничить необоснованное вмешательство в обычную деятельность гражданских отраслей химической промышленности. Инспекция по запросу была бы законным правом любого государства - участника конвенции; тем не менее злоупотребление этим правом в целях получения информации несовместимо с положениями конвенции и не может быть приемлемым. Таким образом, мы убеждены в том, что необходимо создать хорошо разработанный механизм, чтобы не допустить какого-либо злоупотребления правом проверки.

Другой важный вопрос касается обеспечения безопасности государств-участников в отношении применения или угрозы применения химического оружия. Положения проекта конвенции в том, что касается этого вопроса, имеют огромное значение; они должны быть четко разработаны и лишены какой-либо двусмысленности, также должны характеризоваться сильными механизмами реализации этих положений.

К тому же, в силу того, что Исполнительный совет был бы одним из главных органов Организации по реализации конвенции, в котором были бы представлены все государства-участники на основе ротации и справедливых критериев, не

(Г-н Зариф, Исламская  
Республика Иран)

должно быть никакого постоянного членства в Совете. Более того, условия, касающиеся членства в Исполнительном совете, а также председательствования в этом Совете, должны быть как можно более ограниченными, с тем чтобы обеспечить возможности для участия как можно более широкого круга государств-участников.

Оказание помощи для мирного использования химической промышленности затрагивает еще одну исключительно чувствительную сферу переговоров по заключению конвенции о химическом оружии, что вызывает глубокую обеспокоенность у всех развивающихся стран. Мы глубоко убеждены в том, что в ответ на обязательства, которые должны взять на себя государства – участники конвенции, необходимо обеспечить привилегии и прерогативы этих государств в том, что касается развития ими гражданских отраслей химической промышленности. Отсутствие подобной гарантии негативно скажется на универсальном принятии конвенции. Кроме того, все препятствия, выдвигаемые австралийской группой в отношении торговли гражданскими химическими продуктами, необходимо снять как только конвенция вступит в силу. Для международного сообщества, и особенно для подавляющего большинства развивающихся стран, подобное применение двойного стандарта на этот счет является неоправданным.

(Г-н Зариф, Исламская  
Республика Иран)

Положения, регулирующие расходы, связанные с осуществлением конвенции, представляют собой заключительные разделы проекта конвенции. Необходимо, чтобы эти расходы были разделены на две части: расходы, касающиеся уничтожения химического оружия, и расходы, необходимые для покрытия обычных расходов, связанных с претворением в жизнь положений конвенции. Мы считаем, что первое – это ответственность стран, обладающих такими видами оружия массового уничтожения либо в рамках своих национальных территорий, либо на территориях, находящихся под их контролем и юрисдикцией. Другие обычные расходы, связанные с конвенцией, должны быть распределены между государствами-участниками на основе шкалы взносов Организации Объединенных Наций.

Наконец, крайне необходимо, чтобы наряду с осуществляющимися усилиями по заключению конвенции по химическому оружию все страны, которые еще не присоединились к Женевскому протоколу 1925 года и к Конвенции о биологическом и токсинном оружии, сделали это безотлагательно и без каких-либо оговорок. Недавно закончившаяся третья Конференция по рассмотрению действия Конвенции по биологическому и токсинному оружию создала благоприятную возможность для того, чтобы приступить к серьезной работе по сопоставлению этой Конвенции с техническим прогрессом, который был достигнут за последние два десятилетия и предусмотреть принятие мер для исправления ее недостатков.

Сейчас, когда мир отходит от эпохи холодной войны, международное сообщество вынуждено пересмотреть старые концепции, доктрины и реалии. Сейчас настоятельно необходимо предпринять все усилия, чтобы воспользоваться этой ситуацией и энергично двигаться вперед с целью создания новой структуры международных отношений на основе принципов мира, безопасности, справедливости и равноправия, как написано в Уставе.

Г-н СИЛОВИЧ (Югославия) (говорит по-английски): Г-н Председатель, прежде всего, позвольте поздравить Вас с избранием на пост Председателя нашего важного Комитета. Мы уверены, что под Вашим руководством обмен мнениями будет исчерпывающим и детальным и приведет к плодотворным результатам нашей работы. Я также хочу поздравить других членов Президиума с их избранием.

Позвольте мне воздать должное памяти покойного посла и лауреата Нобелевской премии Альфонсо Гарсиа Роблеса, за его огромный, выдающийся вклад на протяжении многих лет в дело разоружения и в работу нашего Комитета.

Конец холодной войны открыл новую эру в международных отношениях. События, которые имели место после последней сессии, являются ярким тому свидетельством. Перед нами стоят новые задачи, которые требуют новых и своевременных решений. При таких резко изменившихся международных обстоятельствах для глобальной стабильности особое значение приобретают политические соглашения, урегулирование некоторых очагов кризиса, сокращение вооружений и другие важные моменты.

Но в то же время возникающая сейчас новая концепция международной безопасности, не может быть принята, если она не будет включать в себя комплекс социально-экономических вопросов, прав человека, вопросы окружающей среды и другие. Прочный мир и глобальная стабильность не могут быть обеспечены без более быстрого развития развивающихся стран и их подключения к мировой экономике.

Неоспоримым фактом является то, что за прошедший период Европа пережила самые серьезные потрясения. Укрепление, организационное оформление конкретной и комплексной системы отношений, начало чему было положено процессом Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе (СБСЕ), заложили основу дальнейшего развития отношений в Европе на основе Парижской хартии для новой Европы.

Вместо конфронтации, угроз, сдерживания, споров и недопониманий мы слышим все больше слов о сотрудничестве, интеграции, помощи, уважении прав человека, демократизации, свободе, предпринимательстве и других новейших концепциях. Тем не менее, эти далеко идущие позитивные тенденции в то же время сопровождаются многими неопределенностями и другими негативными побочными эффектами. Поэтому мы считаем, что слова, включенные в Декларацию, подписанную на Конференции министров неприсоединившихся стран, состоявшейся в Гане несколько недель назад, о том, "что мир до сих пор не является безопасным местом", абсолютно справедливы.

Действительно парадоксально, что в начале новой эры, дававшей так много надежд, неожиданно вновь стали возрождаться различные проблемы, которые, как

(Г-н Силович, Югославия)

мы думали, ушли в прошлое. Это оживление национализма, этнические конфликты и другие виды экстремизма. К сожалению, в этом плане моя страна представляет печальный пример, но, я думаю, что о положении в Югославии было сказано уже достаточно министром иностранных дел нашей страны в общих прениях и на заседании Совета Безопасности, а также представителем делегации нашей страны в Третьем комитете, поэтому я не буду сегодня здесь останавливаться на этом.

По мере создания новой системы международной безопасности роль Организации Объединенных Наций приобретает все большее значение. В Декларации, принятой на Конференции министров неприсоединившихся стран в Аккре, утверждается, что Организация Объединенных Наций является центральным форумом для рассмотрения критических проблем, стоящих перед человечеством.

Мы глубоко убеждены в том, что Организация Объединенных Наций, приобретая такую роль, должна установить более прочные связи между различными региональными и субрегиональными формированиями и системами безопасности и сотрудничества. Эффективность и жизнеспособность Организации Объединенных Наций, которые так ярко проявились по окончании холодной войны, должны быть перенесены и в другие области ее деятельности, включая разоружение.

Никогда в прошлом мы не слышали большего количества слухов о вооружениях и разоружении, чем за период между текущей и прошлогодней сессиями. С одной стороны, война в Заливе подтвердила ужасающий и разрушительный характер современных вооружений и последствия, к которым они могут привести, среди прочего, для человечества, и для развития экономики и экологии.

С другой стороны, процессы разоружения продвинулись далеко вперед. И здесь мы, в первую очередь, имеем в виду последние инициативы по сокращению ядерных арсеналов. Кроме подписания Договора о сокращении стратегических наступательных вооружений (ССВ), Соединенные Штаты Америки и Советский Союз, каждый в свою очередь, внесли новые предложения о дальнейшем существенном сокращении этих вооружений. Югославия приветствует и поддерживает эти предложения.

Во-вторых, мы приветствуем решение ряда государств присоединиться к Договору о нераспространении ядерного оружия, а также объявленное намерение

Франции и Китая поступить таким же образом. Мы считаем, что это будет способствовать дальнейшему укреплению универсальной системы нераспространения, которая должна стать одним из краеугольных камней новой системы международной безопасности.

В-третьих, нельзя упускать из виду и того успеха, который был достигнут на переговорах по заключению всеобъемлющей конвенции по запрещению химического оружия на Конференции по разоружению в Женеве. Югославия, как член этого единственного многостороннего форума для проведения переговоров по вопросам разоружения, считает, что этому надо посвятить дополнительные усилия и активизировать их деятельность, с тем чтобы создать условия для доработки текста этой конвенции и открытия конвенции для процедуры подписания в приоритетном порядке.

В том же духе мы хотели бы отметить успешное завершение в Женеве в начале сентября третьей Конференции по обзору действия Конвенции, запрещающей биологическое оружие.

Процесс разоружения в области обычных видов вооружений получил новый толчок после подписания соглашения, в котором устанавливается баланс обычных вооруженных сил в Европе на более низком уровне.

Завершение исследования о путях и средствах содействия повышению транспарентности в международных поставках обычных вооружений является важным вкладом в дальнейшее продвижение вперед процесса разоружения в области обычных видов вооружений. Мы полагаем, что укрепление транспарентности в этой области имеет особое значение, как сказал Генеральный секретарь в предисловии к исследованию:

"транспарентность может внести свой вклад в укрепление доверия и безопасности, ослабление подозрительности, недоверия и страха и своевременное выявление тенденций в поставках оружия".

(А/46/301, приложение, стр. 3)

(Г-н Силевич, Югославия)

Кроме того, одна из конкретных идей, предложенных в этом исследовании, состоит в создании универсального недискриминационного регистра поставок оружия под эгидой Организации Объединенных Наций. Югославия поддерживает эту рекомендацию и считает ее полезной.

Предложения о создании такого регистра выдвигались Европейским сообществом и Японией. Неприсоединившиеся и развивающиеся страны также внесли свои предложения в этом отношении, и все они должны быть учтены. Мы полагаем, что осуществление такой важной инициативы должно стать общей задачей и общей акцией международного сообщества. В этом плане моя делегация приложит усилия для обеспечения достижения единых позиций и решений.

В рамках той цели, которую мы поставили, - всеобщее и полное разоружение - ядерное разоружение остается самой приоритетной задачей. В этом контексте одним из вопросов, несомненно требующих новых усилий, является всеобъемлющее запрещение ядерных испытаний.

В этом отношении мы приветствуем недавнее решение Советского Союза, объявленное президентом Горбачевым, об одностороннем моратории на ядерные испытания на период 12 месяцев.

Мы также считаем, что после значительных успехов в области двустороннего ядерного разоружения настало время создать соответствующие условия для того, чтобы можно было дать мандат на проведение переговоров Специальному комитету по запрещению ядерных испытаний в рамках Женевской Конференции по разоружению.

Я хотел бы особенно выделить значение Конференции по рассмотрению поправки к Договору о частичном запрещении ядерных испытаний, которая состоялась в Нью-Йорке в январе этого года. Конференция поручила своему Председателю провести консультации, с тем чтобы достичь прогресса и возобновить работу Конференции в соответствующее время. В этом плане мы поддерживаем все мероприятия, которые проводятся Председателем Конференции, министром иностранных дел Индонезии г-ном Али Алатасом, с тем чтобы вновь созвать эту Конференцию. По нашему мнению, особенно важно сохранить набранные темпы и активизировать усилия в направлении скорейшего достижения всеобъемлющего запрещения ядерных испытаний.

В заключение я хотел бы сказать несколько слов относительно рационализации работы Первого комитета.

Меняющиеся международные условия, появление новой системы международной безопасности и новые приоритеты и задачи, которые лежат перед нами, указывают на необходимость продолжения обсуждения вопроса об эффективности Организации Объединенных Наций и ее активизации. Мы полагаем, что работа в этом направлении должна быть продолжена. Она должна быть взвешенной, тщательно продуманной и активной, с тем чтобы охватить все направления деятельности Генеральной Ассамблеи. Кроме того, является очевидным, что некоторые пункты повестки дня не соответствуют радикально изменившимся международным условиям. В этой связи мы считаем, что работа Первого комитета приобретает большее значение, и думаем, что пора обсудить этот вопрос с открытых позиций и в духе сотрудничества.

Г-н О'БРАЙЕН (Новая Зеландия) (говорит по-английски): Г-н Председатель, прежде всего я хотел бы поздравить Вас и других должностных лиц Комитета с избранием на ваши важные посты. Отрадно сознавать, что Первый комитет находится в таких надежных и умелых руках.

Мы приступаем к работе в этом Комитете в условиях самой благоприятной атмосферы для достижения прогресса в области разоружения, которая когда-либо существовала. Последние заявления президентов Буша и Горбачева о существенных сокращениях ядерных арсеналов в большой мере устранили "пелену нереальности" (А/46/1, стр. 13), о которой говорил Генеральный секретарь в своем ежегодном докладе и которая окутывала переговоры по разоружению в прошлом. Холодная война капнула в историю, и теперь мы действительно прокладываем путь к строительству более безопасного и более надежного мира.

Новая Зеландия приветствует те представления, которые привели к принятию этих мер. После многих лет, когда прогресс иногда был постепенным, а иногда и вообще отсутствовал, набранные сейчас темпы процесса ядерного разоружения поражают воображение.

Историческое заявление Соединенных Штатов Америки и позитивный отклик со стороны Союза Советских Социалистических Республик, сделанные за истекшие три

(Г-н О'Брайен, Новая Зеландия)

недели, открывают перспективы ликвидации американских и советских арсеналов тактических ядерных вооружений наземного базирования. Новая Зеландия приветствует этот шаг и ожидает его скорейшего осуществления. Мы также тепло приветствуем решение Соединенных Штатов Америки, Союза Советских Социалистических Республик и Соединенного Королевства снять тактические ядерные вооружения с надводных судов, подводных лодок и военно-морской авиации наземного базирования. После существенных сокращений, которые недавно были согласованы в Договоре о сокращении стратегических вооружений (ССВ), мы сейчас ожидаем переговоров о дальнейшем сокращении стратегических ядерных арсеналов, которые, как мы надеемся, приведут к быстрым и позитивным результатам.

Помимо ценности этих последних событий для контроля над вооружениями они, по нашему мнению, имеют огромное политическое значение. Мы переходим из эпохи, когда крупные государства, обладающие ядерным оружием, участвовали в переговорах в области ядерного разоружения как конкуренты, в период, в котором вера и доверие позволяют идти на односторонние и дополнительные меры в области разоружения, а в некоторых случаях даже без каких бы то ни было переговоров вообще. Это не что иное как революция в нашем подходе к ядерному разоружению.

Многосторонний процесс разоружения, для которого уже давно необходимы были такого рода сокращения ядерных вооружений, несомненно, отразит поддержку этих недавних шагов. Мы должны также помнить, что многосторонний процесс, в котором Первый комитет является ключевым звеном, должен сыграть свою роль в укреплении безопасности и стабильности, для которых эти исторические решения создают благоприятную атмосферу.

Во время беспрецедентных сокращений ядерных вооружений необходимо укреплять меры по предотвращению распространения ядерного оружия. Как заявил премьер-министр Новой Зеландии в Генеральной Ассамблее в прошлом месяце, укрепление режима нераспространения ядерного оружия является приоритетом для Новой Зеландии. Сейчас, когда возможности установления более прочного мира на планете велики как никогда, мы просто не можем мириться с тем, что могут появиться новые государства, обладающие ядерным оружием.

Этот вопрос ярко проявился в ходе разоблачения иракской тайной программы создания ядерного оружия. Новая Зеландия, участвуя в работе Специальной

(Г-н О'Грайен, Новая Зеландия)

комиссии Организации Объединенных Наций в Ираке, прекрасно понимает связанные с этим трудности. Мы продолжаем активно поддерживать работу этой Комиссии.

То, что участник Договора о нераспространении смог начать программу создания ядерного оружия, ставит важные вопросы, касающиеся существующего режима гарантий Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ). Существует настоятельная необходимость укрепления системы гарантий, с тем чтобы обеспечить более значительные возможности для выявления такого рода тайной деятельности. Это обязательно будет предполагать более детальную систему инспекций и обязательство государств - участников Договора использовать механизмы, которые уже предусмотрены для этой цели.

Война в Персидском заливе подтвердила значение гарантий в отношении поставок ядерной технологии. Новая Зеландия приветствует объявленные в прошлом месяце правительства Соединенного Королевства и Франции решения о принятии полномасштабных гарантий в качестве условия ядерных поставок. Мы полагаем, что это должно быть нормой для всех поставщиков ядерной технологии.

В азиатско-тихоокеанском регионе вопросы гарантий возникли в несколько ином плане. Продолжающаяся эксплуатация одним из участников Договора о нераспространении - Корейской Народно-Демократической Республикой - крупных не поставленных под гарантии ядерных объектов вызывает серьезную озабоченность. Неприемлемо, когда одна сторона использует двусторонний спор в качестве предлога для невыполнения принятых на себя обязательств перед всеми другими участниками Договора о нераспространении. Чем дольше этот вопрос остается нерешенным, тем больше возникает опасений относительно характера ядерных программ, о которых идет речь. Совершенно очевидно, что недавние инициативы основных государств, обладающих ядерным оружием, дают новый стимул Корейской Народно-Демократической Республике для подписания и выполнения соглашения о гарантиях, и мы настоятельно призываем ее правительство сделать это безотлагательно.

Задачи, касающиеся режима Договора о нераспространении, очевидны, и настолько же очевиден и его вклад в дело мира и безопасности. Мы должны объединять свои усилия на всех фронтах, для того чтобы обеспечить его

(Г-н О'Брайен, Новая Зеландия)

укрепление. Это потребует дальнейших совместных и взаимодополняющих усилий государств, являющихся участниками этого Договора, как обладающих, так и не обладающих ядерным оружием. Новая Зеландия со своей стороны решительно выступает за бессрочное продление действия Договора о нераспространении в 1995 году. Мы считаем, что в свете недавних позитивных событий обстановка для достижения такой цели является сейчас более благоприятной.

(Г-н О'Брайен, Новая Зеландия)

Недавние решения Франции, Китая, Южной Африки, Танзании, Замбии и Зимбабве присоединиться к числу участников Договора о нераспространении очень отрадны. Их присоединение еще больше приблизит нас к цели обеспечения универсального участия в Договоре всех государств. Кроме того, те двусторонние прогрессивные шаги, которые были сделаны Аргентиной и Бразилией для расширения ядерного сотрудничества в мирных целях и укрепления доверия, заслуживают высокой оценки. Тем не менее ряд государств остается за пределами режима нераспространения, причем некоторые из их ядерных программ являлись источником серьезной международной обеспокоенности. Эти программы привносят особенно резкий диссонанс в период нарастающих усилий по разоружению. В связи с этим Новая Зеландия настоятельно призывает все государства, которые еще не сделали этого, безотлагательно присоединиться к Договору.

Недавние исторические инициативы в области ядерного разоружения также будут способствовать укреплению доверия к системе Договора о нераспространении. Эти меры существенно продвинули вперед дело выполнения обязательств по ядерному разоружению, содержащиеся в статье VI Договора. Мы ожидаем еще большего прогресса в этом направлении. В частности, мы надеемся, что новые события, свидетелями которых мы являемся, приведут к большей готовности заняться проблемами ядерных испытаний, прогресс в области которых остается приоритетной целью для Новой Зеландии.

Новая Зеландия давно придерживается того мнения, что заключение договора о запрещении ядерных испытаний воспрепятствует как вертикальному, так и горизонтальному распространению ядерного оружия. Потребность во всеобъемлющем запрещении испытаний еще более насущна сейчас, когда проводятся существенные сокращения ядерных арсеналов. По мнению Новой Зеландии по мере дальнейшего сокращения ядерных арсеналов все труднее будет обосновывать необходимость продолжения ядерных испытаний.

По нашему мнению, пришло время, чтобы международное сообщество выступало с единых позиций по этому вопросу. Вот почему Новая Зеландия вновь намерена представить на рассмотрение Комитета единую резолюцию, содержащую призыв к прекращению ядерных испытаний. Мы полагаем, что принятие документа, заслуживающего широкой поддержки нашего Комитета, должно быть вполне реальной задачей.

(Г-н О'Брайен, Новая Зеландия)

Наши призывы к всеобъемлющему запрещению испытаний сопровождаются признанием того, что для проверки соблюдения такого договора важнейшее значение имеет прочная техническая основа. По этой причине Новая Зеландия активно участвует в работе Группы научных экспертов, которая испытывает международную систему сейсмического контроля. Мы призываем и другие государства, которые стремятся к цели всеобъемлющего запрещения испытаний, принять участие в работе этой Группы.

Опыт, накопленный нами и Австралией, в ходе работы Группы научных экспертов, обеспечил основу для дискуссионных документов по проблемам проверки, которые Новая Зеландия и Австралия представили на Конференции по рассмотрению поправки к Договору о частичном запрещении испытаний ядерного оружия и на Конференции по разоружению в начале этого года. Основные выводы этих документов состоят в том, что соблюдение всеобъемлющего запрещения испытаний может быть проверено с использованием существующих технических средств.

Мы считаем, что работа по вопросу о всеобъемлющем запрещении испытаний должна продвигаться и далее в рамках Специального комитета по запрещению ядерных испытаний Конференции по разоружению. Совершенно необходимо, чтобы Конференция соответственно отреагировала на сложившуюся новую благоприятную атмосферу, активизировав работу в этой области. На последней сессии Конференции Швеция представила предлагаемый пересмотренный проект договора. Мы надеемся, что подобные предложения будут рассмотрены более подробно в ходе следующей сессии.

Новая Зеландия возражает против ядерных испытаний, где бы они ни проводились, но особую тревогу вызывает у нас то, что Франция упорно продолжает испытывать ядерное оружие в нашем регионе. Такие испытания идут вразрез с пожеланиями стран южной части Тихого океана, которые согласовали и заключили Договор о создании безъядерной зоны в южной части Тихого океана. Нас особенно беспокоит хрупкость нашей океанской среды, и любая потенциальная угроза, несомненно, вызывает тревогу у стран региона. Недавнее совещание высшего политического форума нашего региона, Южно-Тихоокеанского форума, выразило глубокую озабоченность в связи с продолжением Францией программы ядерных испытаний и подтвердило свою решительную позицию против ядерных испытаний в регионе.

(Г-н О'Брайен, Новая Зеландия)

Нет никаких сомнений в том, как народы Европы отреагировали бы на перспективу быть вынужденными сносить проведение программы ядерных испытаний, в период, когда осуществляются важнейшие меры по ядерному разоружению. Но продолжение ядерных испытаний Францией в южной части Тихого океана означает, что народу нашего региона навязали практику, которая была бы неприемлемой в других регионах, в частности в Европе. Соответственно, премьер-министр Новой Зеландии настоятельно призвал Францию пересмотреть свою программу в свете тех радикальных перемен, которые претерпевает процесс разоружения в других регионах.

Новые мировые реалии требуют по-новому взглянуть на вопросы, включенные в повестку дня в области разоружения, которые, как нам кажется, были заложниками периода холодной войны. Вопрос о негативных гарантиях безопасности относится, по нашему мнению, к числу таких вопросов. Дискуссии на Конференции по разоружению не привели к каким-либо существенным сдвигам за последние 12 лет. Однако пришло время задаться вопросом, не могут ли быть преодолены некоторые из препятствий на пути прогресса в этом направлении. В связи с проектом резолюции о негативных гарантиях безопасности, который мы рассмотрим на этой сессии, этот Комитет, под Вашим искусным руководством, г-н Председатель, имеет возможность по-новому взглянуть на этот вопрос.

Как и для других стран, чьи представители выступали до меня в ходе этих прений, задачи Новой Зеландии в области разоружения выходят за рамки одного лишь вопроса о ядерных вооружениях. Война в Персидском заливе подчеркнула настоятельную необходимость заключения эффективной конвенции по химическому оружию. Сейчас, когда переговоры в Женеве вступают в решающую фазу, необходимо приложить все усилия для достижения этой цели к 1992 году, крайнему сроку, установленному Конференцией по разоружению. Новая Зеландия будет поддерживать меры, направленные на то, чтобы обеспечить политический стимул, который будет необходим для гарантии успешного итога этой работы.

Поддержка Конвенции по биологическому оружию также важна для обеспечения международного мира и безопасности. Новая Зеландия была рада видеть прогресс, достигнутый на последней Конференции по рассмотрению действия Конвенции, в отношении нахождения путей ее укрепления. Мы, в частности, приветствуем соглашение государства-участников о создании группы для изучения возможных мер проверки и укрепления доверия.

(Г-н О'Брайен, Новая Зеландия)

После окончания войны в Персидском заливе ширится признание необходимости принятия эффективных мер, для того чтобы заняться не только проблемами оружия массового уничтожения, но и проблемой массированного накопления обычных вооружений. Как сказал министр Новой Зеландии по вопросам разоружения и контроля над вооружениями на Конференции по разоружению в начале этого года, именно обычные вооружения унесли столько жизней и нанесли такой ущерб во время мировых войн и именно на них идет основная часть чрезмерных военных расходов в мире.

Наш Комитет уже признал ту роль, которую разоружение и меры укрепления доверия могут сыграть в области обычных вооружений. Хотя эти меры иногда должны учитывать конкретные региональные обстоятельства, государства всех регионов мира должны проявить общую решимость в стремлении к рассмотрению проблем мира и безопасности в региональном контексте, где это необходимо.

Уже достигнут существенный прогресс и в некоторых других регионах мира, помимо Европы. Мы надеемся, что эти позитивные тенденции сохранятся, при том, что Организация Объединенных Наций будет играть соответствующую роль. В частности, Новая Зеландия считает, что работа по региональному разоружению, которая была начата в Комиссии по разоружению, должна привести к выработке общих принципов, применимых в отношении всех государств, и мы ожидаем ощутимого прогресса в этом направлении на сессии Комиссии в будущем году.

Открытость также является важным средством укрепления доверия и тем самым стабильности. В этом отношении Новая Зеландия приветствует подготовленный Группой экспертов доклад, озаглавленный: "Исследование о путях и средствах содействия повышению транспарентности в международных поставках обычного оружия" (А/46/301). Мы считаем, что рекомендации, содержащиеся в этом докладе, являются прочной основой для дальнейшей работы нашего Комитета. В частности, мы считаем, что регистр Организации Объединенных Наций поставок обычных вооружений должен быть создан как можно скорее. Мы будем поддерживать все усилия, направленные на достижение результатов в этой области в ходе этой сессии.

Новая Зеландия полагает, что регистр по контролю над вооружениями является частью более широкого процесса повышения степени открытости в области разоружения. Охват этого регистра может быть расширен в будущем, с тем чтобы он включал информацию по таким вопросам, как имеющиеся арсеналы оружия и внутренний потенциал для производства оружия.

(Г-н О'Брайен, Новая Зеландия)

Что касается поставок вооружений, то транспарентность должна сопровождаться усилиями со стороны экспортеров и импортеров с целью проявлять сдержанность и ответственность. Шаги некоторых крупных экспортеров вооружений по налаживанию сотрудничества в их усилиях отрадны, и мы надеемся, что они будут расширены. Но важно также, чтобы все страны имели в своем распоряжении механизмы для предотвращения таких видов экспорта, которые незаконны или которые способствовали бы неоправданному наращиванию вооружений.

В начале своего выступления я говорил о ссылке в докладе Генерального секретаря на "пелену нереальности", которой были окутаны дискуссии по вопросам разоружения. Мы можем способствовать тому, чтобы снять эту пелену здесь, в Первом комитете, изучив свою собственную практическую деятельность. Например, нам нужно принять более реалистичный подход к содержанию нашей повестки дня. Существуют, очевидно, некоторые вопросы в нашей повестке дня, которые, по прошествии нескольких лет, уже устарели, т.к. события их опередили, и которые более не отражают фактическую ситуацию в современном мире. Как было сказано в заявлении, сделанном в понедельник от имени государств - членов Европейского Сообщества, некоторые вопросы можно ставить каждые два года или еще реже и рассматривать их как часть общего процесса рационализации.

На протяжении последних нескольких лет разоружение стало ключевым инструментом в усилиях по укреплению мира и безопасности на планете. Возможности продвижения вперед в целом ряде вопросов разоружения, стоящих перед нами, никогда не были более благоприятными. Если упустить эти шансы или растратить их на непродуктивные усилия, то это означало бы обмануть надежды международного сообщества. Поэтому Новая Зеландия считает, что мы обязаны воспользоваться этими возможностями и приступить к конструктивному диалогу, направленному на достижение практических результатов.

Эта сессия Первого комитета должна стать позитивной и продуктивной, и мы уверены, что она такой и будет под вашим искусным руководством, г-н Председатель.

Заседание закрывается в 12 ч. 05 м.